

ПРОТОКОЛ № 6
засідання комісії з питань найменувань

Дата проведення: 06 червня 2016 року

Місце проведення: вулиця Хрещатик, 36, к. 512

Присутні: Резніков О. Ю, Бондаренко В. В., Старостенко Г. В., Шибанов Я. М., Білокінь С. І., Бондар Г. В., Березницька Л. І., Бохняк В. Я., Вербич С. О., Кальницький М. Б., Мельник І. В., Подобєд П. К., Терес Н. В., Хонда М. П.

Відсутні: Бенюк Б. М., Кармазіна М. С., Криворучко Т. Г., Люта Т. Ю., Тимченко О. В.

Запрошені: Надзвичайний і Повноважний Посол Литовської Республіки в Україні Марюс Януконіс, третій секретар Посольства Литовської Республіки в Україні Рута Рудінскайте, представники громадськості - Горинь Б. М., Кагарлицька О. З., Кобелев М. В., Мартиненко-Кушлянський Т. О., Матвієнко Н. М., Мокренко А. Ю.

Порядок денний.

- I. Про результати громадського обговорення перейменування вулиць міста Києва
- II. Про найменування об'єктів міського підпорядкування
- III. Про присвоєння імен юридичним особам та об'єктам права власності
- IV. Про перейменування вулиць міста Києва

I. Про результати громадського обговорення перейменування вулиць міста Києва

1. СЛУХАЛИ: інформацію директора Департаменту суспільних комунікацій, члена комісії Хонди М.П. про результати громадського обговорення перейменування:

- вулиці Баумана у Шевченківському районі на вулицю Януша Корчака;
ГОЛОСУВАЛИ: «за» - 12, «проти» - 0, «утримались» - 2

- вулиці Ванди Василевської у Шевченківському районі на вулицю Всеволода Змієнка;

ГОЛОСУВАЛИ: «за» - 13, «проти» - 0, «утримались» - 1

- вулиці Кутузова у Печерському районі на вулицю Генерала Алмазова;
ГОЛОСУВАЛИ: «за» - 13, «проти» - 0, «утримались» - 1

- вулиці Суворова у Печерському районі на вулицю Михайла Омеляновича-Павленка;

ГОЛОСУВАЛИ: «за» - 14, «проти» - 0, «утримались» - 0

- провулку Кутузова у Печерському районі на провулок Євгена Гуцала;
ГОЛОСУВАЛИ: «за» - 14, «проти» - 0, «утримались» - 0
- проспекту Генерала Ватутіна у Деснянському та Дніпровському районах на проспект Романа Шухевича;
ГОЛОСУВАЛИ: «за» - 12, «проти» - 1, «утримались» - 1
- проспекту Московського у Оболонському та Подільському районах на проспект Степана Бандери
ГОЛОСУВАЛИ: «за» - 12, «проти» - 0, «утримались» - 2.
ВИРІШИЛИ: враховуючи результати громадського обговорення, підтримати перейменування:
- вулиці Баумана у Шевченківському районі на вулицю Януша Корчака;
- вулиці Ванди Василевської у Шевченківському районі на вулицю Всеволода Змієнка;
- вулиці Кутузова у Печерському районі на вулицю Генерала Алмазова;
- вулиці Суворова у Печерському районі на вулицю Михайла Омеляновича-Павленка;
- провулку Кутузова у Печерському районі на провулок Євгена Гуцала;
- проспекту Генерала Ватутіна у Деснянському та Дніпровському районах на проспект Романа Шухевича;
- проспекту Московського у Оболонському та Подільському районах на проспект Степана Бандери
та рекомендувати Київському міському голові внести відповідне подання до Київської міської ради.

II. Про найменування об'єктів міського підпорядкування.

2. СЛУХАЛИ: звернення Посольства Литовської Республіки в Україні щодо присвоєння назви «Литовський» скверу за адресою: Володимирський проїзд, 1.
ГОЛОСУВАЛИ: «за» - 11, «проти» - 0, «утримались» - 3.
ВИРІШИЛИ: підтримати присвоєння назви «Литовський» скверу за адресою: Володимирський проїзд, 1 та рекомендувати Київському міському голові внести відповідне подання до Київської міської ради.

III. Про присвоєння імен юридичним особам та об'єктам права власності

3. СЛУХАЛИ: звернення Деснянської районної в місті Києві державної адміністрації щодо присвоєння Школі мистецтв Деснянського району імені видатного українського композитора Миколи Леонтовича.
ГОЛОСУВАЛИ: «за» - 14, «проти» - 0, «утримались» - 0.
ВИРІШИЛИ: підтримати присвоєння Школі мистецтв Деснянського району імені видатного українського композитора Миколи Леонтовича та рекомендувати для винесення на громадське обговорення.

4. СЛУХАЛИ: звернення трудового колективу Комунального підприємства Міжнародний аеропорт "Київ" (Жуляни) про присвоєння комунальному підприємству імені видатного українського авіаконструктора Ігоря Сікорського.

ГОЛОСУВАЛИ: «за» - 14, «проти» - 0, «утримались» - 0.

ВИРІШИЛИ: підтримати присвоєння комунальному підприємству Міжнародний аеропорт "Київ" (Жуляни) імені видатного українського авіаконструктора Ігоря Сікорського та рекомендувати для винесення на громадське обговорення.

IV. Про перейменування вулиць міста Києва

5. СЛУХАЛИ: звернення Посольства Республіки Узбекистан в Україні, Національної спілки архітекторів України, Архітектурного факультету Київського національного університету будівництва і архітектури, Інституту проблем сучасного мистецтва Національної академії мистецтв України, Єврейського форуму України, ПП «Архітектор Гершензон» щодо перейменування провулку Новопечерського у Печерському районі на провулок Архітектора Каракіса, українського архітектора ХХ століття.

ГОЛОСУВАЛИ: «за» - 4, «проти» - 2, «утримались» - 6, не голосували - 2.

ВИРІШИЛИ: оскільки пропозиція про перейменування не підтримана 2/3 присутніх членів комісії, питання щодо перейменування провулку Новопечерського у Печерському районі на провулок Архітектора Каракіса зняти з розгляду.

6. СЛУХАЛИ: звернення Комітету з питань сім'ї, молодіжної політики, спорту та туризму Верховної Ради України щодо перейменування вулиці Заводської у Оболонському районі на честь відомого інженера-суднобудівника Олександра Байбакова.

ГОЛОСУВАЛИ: «за» - 0, «проти» - 4, «утримались» - 9, не голосували - 1.

ВИРІШИЛИ: оскільки пропозиція про перейменування не підтримана 2/3 присутніх членів комісії, питання щодо перейменування вулиці Заводської у Оболонському районі на вулицю Олександра Байбакова зняти з розгляду.

7. СЛУХАЛИ: звернення депутата Київської міської ради Березницької Л.І. щодо перейменування:

- вулиці Гайдара у Голосіївському районі на вулицю Сім'ї Прахових;

- вулиці Іллі Еренбурга у Голосіївському районі на вулицю Володимира Івасюка.

ГОЛОСУВАЛИ: «за» - 13, «проти» - 0, «утримались» - 0, не голосували -

1.

ВИРІШИЛИ: підтримати перейменування вулиці Гайдара у Голосіївському районі на вулицю Сім'ї Прахових та рекомендувати для винесення на громадське обговорення, доопрацювати питання увічнення

пам'яті Володимира Івасюка, на наступне засідання комісії внести пропозиції щодо більшої за розміром вулиці для перейменування на його честь.

8. СЛУХАЛИ: колективне звернення громадян та звернення Національної спілки письменників України щодо перейменування вулиці Маршала Тимошенка у Оболонському районі на вулицю Миколи Кагарлицького, українського письменника, журналіста, мистецтвознавця.

ГОЛОСУВАЛИ: «за» - 14, «проти» - 0, «утримались» - 0.

ВИРІШИЛИ: підтримати перейменування вулиці Маршала Тимошенка у Оболонському районі на вулицю Миколи Кагарлицького та рекомендувати для винесення на громадське обговорення.

9. СЛУХАЛИ: звернення Музею книги і друкарства України щодо перейменування провулку Михайла Реута у Печерському районі на провулок Памви Беринди, видатного українського культурного та громадського діяча XVII століття.

ГОЛОСУВАЛИ: «за» - 13, «проти» - 0, «утримались» - 0, не голосували - 1.

ВИРІШИЛИ: підтримати перейменування провулку Михайла Реута у Печерському районі на провулок Памви Беринди та рекомендувати для винесення на громадське обговорення.

10. СЛУХАЛИ: звернення Національної академії Служби безпеки України щодо перейменування вулиці Похилої у Солом'янському районі на честь загиблого у зоні проведення АТО Мандзика Віктора Сергійовича.

ГОЛОСУВАЛИ: «за» - 13, «проти» - 0, «утримались» - 0, не голосували - 1.

ВИРІШИЛИ: доопрацювати питання, рекомендувати суб'єкту подання розглянути інші форми увічнення пам'яті про загиблого у зоні проведення АТО Мандзика Віктора Сергійовича.

11. СЛУХАЛИ: звернення Київського національного університету будівництва і архітектури щодо перейменування вулиці Освіти у Солом'янському районі на вулицю Професора Ветрова, колишнього ректора закладу.

ГОЛОСУВАЛИ: «за» - 0, «проти» - 11, «утримались» - 2, не голосували - 1.

ВИРІШИЛИ: не підтримати перейменування вулиці Освіти у Солом'янському районі на вулицю Професора Ветрова.

12. СЛУХАЛИ: звернення Національного музею історії України щодо перейменування вулиці Генерала Наумова у Святошинському районі на вулицю Людмили Фої, учасниці українського визвольного руху.

ГОЛОСУВАЛИ: «за» - 13, «проти» - 0, «утримались» - 0, не голосували - 1.

ВИРІШИЛИ: підтримати перейменування вулиці Генерала Наумова у Святошинському районі на вулицю Людмили Фої та рекомендувати для винесення на громадське обговорення.

13. СЛУХАЛИ: звернення Державної установи «Національний інститут хірургії та трансплантології ім. О.О. Шалімова», Ради Київської міської профспілки працівників охорони здоров'я щодо перейменування частини вулиці Героїв Севастополя (від просп. Космонавта Комарова до просп. Відрадний) у Солом'янському районі на вулицю Академіка Шалімова, відомого українського вченого, хірурга, Героя України.

ГОЛОСУВАЛИ: «за» - 13, «проти» - 0, «утримались» - 0, не голосували - 1.

ВИРІШИЛИ: доопрацювати питання, звернутись до суб'єкта подання з пропозицією уточнити межі вулиці для перейменування.

14. СЛУХАЛИ: Звернення Київської міської організації Спілки української молоді в Україні щодо перейменування:

- вулиці Семашка у Святошинському районі на вулицю Миколи Павлушкова, одного із засновників Спілки української молоді, розстріляного у 1937 році в урочищі Сандормох;

- бульвару Дружби Народів у Печерському районі на бульвар Миколи Міхновського, відомого українського громадсько-політичного діяча.

ГОЛОСУВАЛИ: «за» - 8, «проти» - 2, «утримались» - 3, не голосували - 1.

ВИРІШИЛИ: підтримати перейменування

- вулиці Семашка у Святошинському районі на вулицю Миколи Павлушкова,

- бульвару Дружби Народів у Печерському районі на бульвар Миколи Міхновського

та рекомендувати для винесення на громадське обговорення.

Співголова комісії

В. Бондаренко

Співголова комісії

О. Резніков

Секретар комісії

Я. Шибанов

Шановний пане Київський Міський Голово!

Шановні пані та панове депутати Київської Міської Ради!

Дозвольте надати до Вашого відома і розгляду суттєві зауваження з приводу запропонованого **перейменування проспекту Генерала Ватутіна на проспект Романа Шухевича** (згідно з результатами громадського Інтернет-обговорення 28.03.2016–28.05.2016, це перейменування підтримали 54,6% учасників, не підтримали 45,4%, але сумарна кількість тих, хто брав участь у загальноміському обговоренні, склала менш ніж 6 тис. осіб).

По-перше, на моє переконання, **відповідність даного проекту перейменування чинному законодавству України є вельми сумнівною**. Адже неспростовним фактом (визнаним сучасною вітчизняною історіографією) є служба одного з очільників ОУН (б) Романа Шухевича в ранзі офіцера у складі українського військового підрозділу «Нахтігаль» на боці нацистської Німеччини упродовж квітня 1941 – листопада 1942 року. Саме на цей період припадають страшні злочини гітлерівців проти окупованого українського народу. Гітлерівський вермахт був одним з найголовніших інструментів нацизму, тому назва проспекту в Києві іменем Р. Шухевича не може відповідати Законові України «Про засудження комуністичного та націонал-соціалістичного (нацистського) тоталітарних режимів в Україні та заборону пропаганди їхньої символіки». Водночас заборонні норми того ж Закону не заперечують найменування на честь радянського воєначальника Миколи Ватутіна, оскільки щодо комуністичної символіки Закон робить виняток для назв, «пов'язаних з опором та вигнанням нацистських окупантів з України». Добре відомо, що ім'я генерала Ватутіна має безпосередній зв'язок із вигнанням нацистів з України і, зокрема, з Києва. Крім того, зрозуміло, що Закон України «Про увічнення перемоги над нацизмом у Другій світовій війні 1939–1945 років» передбачає увічнення імен саме переможців нацизму, а не учасників військових структур останнього. Вважаю, що необхідною умовою для подальшого розгляду даного проекту перейменування є його **незалежна юридична експертиза**.

По-друге, історична довідка про Шухевича Р. О. і Ватутіна М. Ф., запропонована на сайті КМДА учасникам обговорення, які на її підставі мали висловити своє ставлення до проекту перейменування, виявилася **відверто упередженою і тенденційною на користь Шухевича Р. О., що не могло не вплинути на результат обговорення**. Довідка про Романа Шухевича, докладно перелічуючи його чималі заслуги як українського політичного і державного діяча, цілком замовчує принципово важливий факт служби у військовому підрозділі на боці нацистської Німеччини у 1941–1942 роках. З іншого боку, значна частина довідки про Миколу Ватутіна формує принижуючу думку як про його здібності полководця, так і про ефективність переможної Київської операції 1943 р. Проте легко переконатися, що

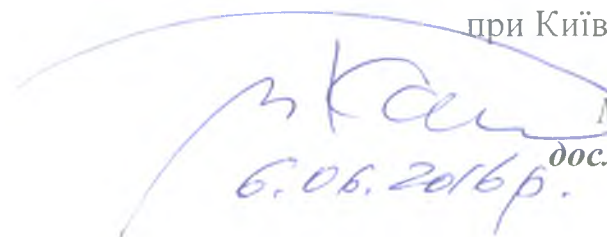
негативні дані про генерала Ватутіна у історичній довідці на сайті КМДА повністю і дослівно (!) переписані з української Вікіпедії (розділ статті про Ватутіна М. Ф. «Суперечливість особи»). Але ж Вікіпедія за своїм визначенням не може вважатися академічним джерелом і є вельми чутливою до політичної кон'юнктури в суспільстві. В даному конкретному випадку всі негативні матеріали у згаданому розділі статті про Ватутіна М. Ф. посилаються не на наукові публікації, а лише на журналістську публіцистику (при чому найбільш гостре посилання нині взагалі є недоступним в Інтернеті, тому відповідні твердження доводиться сприймати як голослівні). Цілком очевидно, що висловлення позицій учасників громадського обговорення на підставі такої викривленої інформації, перекрученої за гіршими зразками комуністичної пропаганди, завідомо не може вважатися об'єктивним.

По-третє, сам по собі факт зміни на планах Києва імені учасника вигнання нацистів з України на ім'я колишнього офіцера військового підрозділу на боці гітлерівського вермахту сприймається як відверто тенденційний (якщо не провокаційний). Таке тлумачення неминуче буде висловлене не лише в середовищі киян, але і серед міжнародної спільноти. Ворожа до України пропаганда і без того поширює наклепи про уявну ревізію українською ідеологією ставлення до нацизму в напрямку його виправдання. Подібні твердження кидають тінь на імідж України в цивілізованому світі, і було б очевидно помилкою, вельми шкідливою для нашої держави, створювати аргументи на їхню користь.

Наостанок хотілося б відзначити, що на результаті Інтернет-голосування, окрім тенденційної історичної довідки, безумовно позначилася безпрецедентна активність прихильників даного перейменування як у соціальних мережах, так і поза ними, заради залучення якнайбільшої кількості голосів «за». Це означає, що цифрові підсумки громадського обговорення можуть різко відрізнитися від реальної думки переважної більшості населення Києва (ще недостатньо охопленої Інтернетом). Їхня небайдужість до гострих питань міської топоніміки, очевидно, знайде своє відповідне відображення у результатах подальших міських виборів.

Зі щирою повагою

член Комісії з питань найменувань
при Київському міському голові


6.06.2016р.

Михайло Кальницький,
дослідник історії м. Києва